



MUSÉE MARITIME MUSEUM



### CASE DES TEMPÊTES

«...Tu es coupable Malobé, tu es un péril pour ton village et pour toute la Communauté du Fleuve... Tu seras vendu, et ils t'emmèneront bel et bien au-delà de la mer... Qu'ils t'emmènent dans la pirogue puis dans le navire! Qu'ils t'emmènent!...»



Du nouveau!!!

### Bientôt une nouvelle Case de Tempête au Musée Maritime de Douala

En vue de faire vivre pleinement les fêtes de fin d'année à ses différents visiteurs, le Musée Maritime de Douala met en fonction une nouvelle attraction, la Case des Tempêtes et l'histoire du peuple à travers la légende MALOBE.

La Case des Tempêtes est un simulateur d'imagerie de haute technologie, monté sur 3D. Elle fait vivre aux occupants des pirogues l'expérience de la navigation en haute mer avec tous les effets météorologiques, mouvements des pirogues, présence des vagues, sensations de vent, aspersion d'eau, éclairs et brume. Cette nouvelle acquisition vient ainsi compléter celle récemment acquise par le Conseil National des Chargeurs du Cameroun (CNCC) au profit du Musée Maritime de Douala, à savoir le simulateur de navigation maritime.

Tous au Musée Maritime de Douala pour découvrir ses nouvelles offres !

New! New! New!

### Douala Maritime Museum's new Storm Room soon operational

To ensure that its visitors enjoy the festive season to the full, the Douala Maritime Museum will be opening its newest attraction: the Storm Room and the history of the Sawa people through the legend of MALOBE.

The Storm Room is a high-tech 3D imaging simulator which allows the occupants of the canoes to experience sailing at sea, with all the meteorological effects, canoe and wave movements, strong winds, splashing water, lightning and fog.

This new Storm Room acquired by the Cameroon National Shippers' Council (CNCC) and to be installed at the Douala Maritime Museum comes to add to the museum's recently acquired Maritime Navigation Simulator.

Visit the Douala Maritime Museum and enjoy its new attractions!

Rue de l'Hôpital - Douala, Cameroon. Tel. (+237) 233 42 21 66 / 6 77 63 96 98 / 6 95 98 60 97

Facebook : museemaritimedouala

## La Lettre du Chargeur

Une publication du Conseil National des Chargeurs du Cameroun (CNCC)

**Siège :** Centre des Affaires Maritimes, Bonanjo, Douala.

**B.P.** 1588, Douala.

**Tél. :** (237) 233 43 67 67 / 233 43 67 69, Fax : 233 43 70 17.

**Email :** [info@cncc.cm](mailto:info@cncc.cm), Website : [www.cncc.cm](http://www.cncc.cm).

**Directeur de publication :** Auguste MBAPPE PENDA.

**Redacteur en Chef :** Théodore Roger DIPPAH KAYESSE.

**Ont collaboré à cette édition :** Christopher AGWAGWA, Luc NDOB,

Stella NKAMA, Randolph NJUME, Junior OKOUMAMA, Fabien II AMOUGOU,

Jean Marcel HELL, Vanessa MELLA KAMDEM.

**Impression :** Harmony Poly Business.

**Bureau de Paris - France**

3, Rue du Quatre-septembre, 75002, Paris

Tél. : +33 (0)142617924/+33 (0)183879629

[representation@cncc.cm](mailto:representation@cncc.cm)

**Antenne régionale du Sud - Kribi**

Tél. : (237) 222 46 16 37

[antennesud@cncc.cm](mailto:antennesud@cncc.cm)

**Antenne régionale du Sud-Ouest - Limbé**

Tél. : (237) 233 33 21 36 / 233 33 21 38

[swregionaloffice@cncc.cm](mailto:swregionaloffice@cncc.cm)

**Antenne Régionale du Centre - Yaoundé**

Tél. : 237 222 220 283, 222 220 284 222 220 285

[antennecentre@cncc.cm](mailto:antennecentre@cncc.cm)

**Antenne Régionale de l'Extrême Nord - Kousséri**

Tél. : 696 12 99 13

[antenneextremenord@cncc.cm](mailto:antenneextremenord@cncc.cm)





ISO 9001

BUREAU VERITAS  
Certification



Système de Management de la Qualité certifié ISO version 2015 par Bureau Veritas pour la délivrance du Bordereau Electronique de Suivi des Cargaisons importées et exportées par voie maritime.

**ZLECAF**

Chers chargeurs,

**P**romouvoir le commerce extérieur au Cameroun et encadrer les opérateurs économiques dans leurs activités d'Import- Export, telles sont les missions du Conseil National des Chargeurs du Cameroun (**CNCC**). C'est pour assumer pleinement ces missions que le CNCC a accompagné onze (11) petites et moyennes entreprises camerounaises (**PMES**) à la 3ème édition de la Foire Commerciale Intra-Africaine (**IATF**) au Caire en Egypte. Spécialisées dans les domaines agroalimentaire, cosmétique et textile, ces PMES ont fait valoir leur savoir- faire en exposant les produits « **made in Cameroon** ».

Outre cette rencontre économique, le CNCC a fait partie de la délégation du Cameroun à la Conférence des Gouvernements membres du Commonwealth tenue au Rwanda. Pendant trois jours, les participants ont échangé sur les actions en rapport avec les changements climatiques, de l'égalité des genres, du développement économique et local, de la migration.

La présente Lettre du Chargeur revient sur la participation du CNCC à la 2ème édition de la Foire Internationale des Affaires et du Commerce (**FIAC**) et la participation du Musée Maritime de Douala à la 12ème édition du Salon International du Tourisme et des Voyages à Colmar en France. Le Musée Maritime de Douala a profité de cette occasion pour vendre la destination Cameroun et présenter son contenu aux visiteurs.

**Excellente lecture !**

**Auguste MBAPPE PENDA**  
Directeur Général - CNCC

## LES PMES À LA FOIRE DU CAIRE



- **ZLECAF : Les PMES à la foire du Caire ;**
- **Foire : FIAC acte II ;**
- **Commonwealth : Le CNCC au CLGC 2023 ;**
- **Salon : Le Musée Maritime de Douala expose à Colmar.**

## ZLECAf

### Les PME à la foire du Caire

#### Leurs déplacements ont été entièrement pris en charge par le CNCC

Du 09 au 15 novembre le Conseil National des Chargeurs du Cameroun (CNCC) a participé à la 3ème édition de la Foire Commerciale Intra-Africaine (IATF) sous le thème « **Construire des ponts pour une ZLECAf réussie** ». Organisé par la Banque Africaine d'Import-Export (AFREXIMBANK), en collaboration avec l'Union africaine (UA) et le Secrétariat de la Zone de Libre Échange Continentale Africaine (ZLECAf), cet événement a réuni des acteurs venus de nombreux pays africains exerçant dans plusieurs secteurs notamment l'agro-industrie, la santé, l'environnement et le développement climatique, l'infrastructure, l'électricité, l'énergie renouvelable, l'eau, le transport et le développement logistique.

Afin de marquer la présence du Cameroun à cette rencontre économique et commerciale, le CNCC qui préside le Sous-comité Ad Hoc chargé de faciliter la

mise en œuvre de l'initiative sur le commerce guidé de la ZLECAf a offert la possibilité à 07 PME de prendre part à ce rendez-vous d'affaires. C'est le cas de : TERREFIC COFFEE, SWEET CHOCO, CAFADÉC, LAMANA SARL, SEM PRODUCTION, GIC ANAB et LES LABORATOIRES ROGER DUCOS. Le CNCC a pris en charge leur déplacement tout frais compris. Pour ces PME, cette expérience fut une véritable réussite avec de nombreux contacts et partenariats noués.



Séance de travail avec AFREXIMBANK

Le CNCC a organisé une séance de travail avec un de ses partenaires stratégiques dans l'accompagnement des PME, AFREXIMBANK coordonnée par Mme Claire ONANA TAKOUCHOP, Directeur de l'Assistance aux Chargeurs du CNCC. Cette séance de travail a permis d'édifier les participants sur la large palette de services de cette banque engagée dans l'accompagnement des PME.

## Foire

### FIAC acte II

#### Plusieurs PME ont exposé leurs produits « Made In Cameroon » dans le stand du CNCC

Le Conseil National des Chargeurs du Cameroun (CNCC) a marqué sa présence à la deuxième édition de la Foire Internationale des Affaires et du Commerce (FIAC) tenue du 1<sup>er</sup> au 12 novembre 2023 à Douala. Cette participation du CNCC aux côtés de près de 400 PME présentes à la FIAC, a eu pour fait majeur, l'exposition pour la toute première fois dans son stand des produits « **made in Cameroon** » confectionnés par des PME camerounaises. La cérémonie d'ouverture officielle s'est déroulée le 02 Novembre 2023 et fut présidée par Monsieur Luc Magloire MBARGAATANGANA, Ministre du Commerce et représentant personnel du Premier Ministre, Chef du Gouvernement avec la présence de nombreux opérateurs économiques camerounais et étrangers.



Le stand du CNCC

Dans le stand d'exposition, le CNCC a donné l'opportunité aux PME locales d'exposer leur savoir-faire à travers des produits « **made in Cameroon** ». C'était le cas de KINDAK spécialisée dans la transformation de la banane plantain, des safous, des ananas et du gingembre, du GOOD SARL spécialisée dans la transformation du piment avec la marque AYOOOOO, du TICH AGRO & PACKAGING INDUSTRY spécialisée dans le conditionnement des épices avec la marque Mami Tié et du YEULAH spécialisée dans la fabrication du saucisson à base de poisson. Ces PME ont pu rentabiliser leur présence dans le stand du CNCC durant les 12 jours qu'aura duré la foire en vendant leurs produits et en renforçant leur notoriété auprès des consommateurs.

## Commonwealth

### Le CNCC au CLGC 2023

#### L'action du CNCC dans la facilitation des échanges appréciée par la tutelle.

Les pays membres ont mené des actions en vue de la consolidation des défis majeurs.

Le Premier Ministre du Rwanda, le très honorable Dr Edouard NGIRENTE, a présidé le 14 novembre 2023 à Kigali, la cérémonie officielle sur le Commonwealth Local Government Conference (CLGC) organisé sous le thème « **Building Local Resilience across the Commonwealth** » autrement dit construire la résilience locale dans les pays membres du Commonwealth.

La délégation camerounaise à cette importante rencontre, à laquelle étaient associés les délégués du Conseil National des Chargeurs du Cameroun (CNCC) était conduite par Monsieur Georges ELANGA OBAM, Ministre de la Décentralisation et du Développement Local par ailleurs vice-président de la CLGF.

Pendant trois jours, les délégués venus des États membres du Commonwealth ont échangé sur les actions à mener pour la consolidation de leur résilience face aux défis majeurs. C'est le cas entre autres du changement climatique, de l'égalité des genres, du développement économique et local, et de la migration. Pour valoriser la participation du Cameroun, le Directeur Général du Fonds Spécial d'Équipement et d'Intervention Intercommunale (FEICOM), Monsieur Phillippe Camille AKOA, a présenté les activités menées par le FEICOM dans le domaine du financement des collectivités locales.

L'accent a été mis sur le récent partenariat signé avec le Contrôle supérieur de l'État pour assurer la transparence dans la gestion des fonds et la production des états financiers par les communes.



Cérémonie d'ouverture des travaux

## Salon

### Souffle nouveau

#### Le Musée Maritime de Douala expose à Colmar

Les visiteurs ont été édifiés sur la riche histoire maritime du Cameroun.

Pour la 5<sup>ème</sup> fois, le Cameroun était présent au 12<sup>ème</sup> Salon International du Tourisme et des Voyages qui s'est ouvert le 09 novembre 2023 au Parc des expositions de Colmar en France à travers la participation du Musée Maritime de Douala. Le but visé par cette présence à Colmar était non seulement de mettre en

avant la destination Cameroun mais également de présenter le Musée Maritime de Douala sous tous

ses aspects aux amateurs de voyages. Pour une meilleure visibilité, le stand du Musée Maritime de Douala a été décoré aux tissus de l'institution muséale avec la remarquable présence de pirogues et d'objets historiques. Le stand du musée a accueilli de curieux visiteurs venus des quatre coins du monde. Le personnel a profité de cette occasion pour vendre l'image du Musée Maritime de Douala à travers sa genèse, son contenu et la richesse de ses expositions.



Des visiteurs sur le stand du MMD